

佛學學報的概況

——以中華、法鼓佛學學報為例

莊國彬 法鼓佛教學院助理教授、學術出版組組長

【摘要】《中華佛學學報》的前身是《華岡佛學學報》，於 1968 年創刊，出版八期之後，在 1987 年正式更名為《中華佛學學報》。自第 21 期（2008 年 7 月）開始改為英文版。而 2006 年成立了法鼓佛教學院，為了讓法鼓佛教學院有一份期刊，就創辦了《法鼓佛學學報》。另外，還有相當於碩士生和博士生的學報，就是《中華佛學研究》。《中華佛學研究》原先在 1997 年發刊，在 2006 年停刊，共發行十期；之後，又在 2009 年復刊，於 2010 年發行第 11 期。

以上所提的幾份學報都是 On-line Journal，都可從網路上下載。未來的願景是能做到強大的檢索功能，以及無紙本的 E-Journal。

關鍵詞：華岡佛學學報、中華佛學學報、法鼓佛學學報、On-line Journal、E-Journal

主持人、諸位法師、諸位師長，以及各位佛教期刊的前輩們，大家好。說實在話，我接這個《法鼓佛教學報》的主編才一年多，這個是行政職，而在我的整個修學過程當中，我真的是沒有這方面的經驗。所以，今天是抱著學習的態度，以及就我所知道的範圍來跟大家分享。

中華佛學學報、法鼓佛學學報

我先簡單談一下《中華佛學學報》與《法鼓佛學學報》的關係。《中華佛學學報》的前身是《華岡佛學學報》（Hwakang Buddhist Journal），於 1968 年創刊，出版八期之後，在 1987 年正式

更名為《中華佛學學報》。自第 21 期（2008 年 7 月）開始改為英文版；2012 年 7 月出版第 25 期。之所以改為英文版，是因為我們在 2006 年成立了法鼓佛教學院，為了讓法鼓佛教學院有一份期刊，就創辦了《法鼓佛學學報》。成立《法鼓佛學學報》之後，我們就討論原先的《中華佛學學報》要做一個什麼樣的形式？我們就想說，新的《法鼓佛學學報》以中文為主；《中華佛學學報》就改為英文版；改為英文版之後，主編是一個美國的教授 William Maggie。我們知道改版英文後，邀稿很重要，還好他認識的學長滿多的，到目前為止，稿源相當穩定，但是最近有聽說教授可能



要辭職，我們也是很擔心，希望這是謠言啦！

在《法鼓佛學學報》裡面，除了臺灣學者的論文外，也有大陸學者的論文，同時也利用我們所主辦的一些國際會議，不定期的發表在《法鼓佛學學報》上。自 2007 年 12 月發行第 1 期《法鼓佛學學報》，到今年已發行第 10 期。

On-line Journal

基本上我們的學報都有上網，《中華佛學學報》http://www.chibs.edu.tw/ch_html/index_ch00_07.html，《法鼓佛學學報》http://www.ddbc.edu.tw/zh/tocs/tocs_new.html。不過大家翻到最後一頁的時候，會發現我們還是有定價的，定價 500 元（美金 30 元）。講到這裡，我就要講去年我們辦的 IABS 國際佛學會議，就像《人生》總是要把過期的期刊拿出來賣，我們學報也是一樣；我們就把所有過期的學報攤開來，你知道我們一本賣多少錢嗎？賣 20 元，不是美金，是臺幣，結果一個禮拜的會議結束了，你知道我們賣了幾本？沒半本，每個學者都來問你們學報有上網嗎？有，然後他們轉頭就走了，不過沒關係。

研究生的學報——《中華佛學研究》

除了原先的《中華佛學學報》、《法鼓佛學學報》之外，也有一個相當於碩士生跟博士生的學報，就是《中華佛學研究》。《中華佛學研究》原先在 1997 年發刊，在 2006 年停刊，共發行十期；之後，又在 2009 年復刊，並成立獎學金辦法，以鼓勵國內外學博、碩士生與碩士畢業生從事「漢傳佛教」之學術研究，可以利用他們的論文來發表。於 2010 年 12 月出版第 11 期。

我們也發現，最近幾年有一些新的佛學學報，如《福嚴佛學學報》、《華嚴學報》等。

問題與展望

1. 更多的佛學學報能提升佛學研究嗎？

目前我們看到的情況是，在最近幾年，就像今天我們在討論的，在佛教期刊的情況是逐漸縮減過程當中，我們發現在學術界這一方面，看到佛學學報卻愈來愈多。我們要問一個問題是：更多的佛學學報能夠提升整個佛學學術研究嗎？很明顯的，答案是：不能。我們可能要回過頭來看目前的學術環境，因為假如從目前的學術環境來看，恐怕整個臺灣的學術環境都要加油。可能要像美國的那句話“Publish or Perish?”每個在大學教書的老師，除了教書及負有行政職之外，還有固定出版的一些壓力。像這樣的時間的壓縮下，有沒有辦法寫出好的文章，可能是天知、地知、菩薩知了。

2. 審核制、書評的建立

目前我們看到的一些佛學期刊，以法鼓或中華為例，或是像圓光或福嚴等，基本上還是有審核制。我滿肯定這種審核制的。一個老師在學校發表文章之後，至少需要兩個至三個審核老師的意見。我們也有所謂的答覆書，因為有時候你研究的主題，審核員不一定那麼清楚，審核的意見有時候並不是那樣的客觀，你有機會去答辯。以目前來講，有審核制的這些學報，我想是朝向比較正面的發展。

另外，在一些佛學學報裡，似乎還沒有看到書評。我在接了《法鼓佛學學報》以後，也積極的在推。我們也知道要找人寫書評是很難的。為



什麼？因為一旦寫了書評之後，就很難做人了，就是說你想要很良心寫的話，怎樣去拿捏。所以，現在還在找可以寫書評的老師。

3. 群體式的研究

雖然有滿多的學報，其實我們也發現到還是會有缺稿的問題。就是說學報越多，其實市場就那麼大而已；學報越多的時候，在某程度上來看，我們也發現好像論文的品質就不會那麼好。我當了一年多主任，我們是有接受很多大陸的來稿，但我的體驗是大陸的稿件似乎沒有那麼好，不過這不代表大陸的佛學研究不如臺灣。我自己的感覺是，有可能大陸好的論文在大陸的學報已經出版了，然後可能那邊沒辦法投稿了，才來我們這裡。這是我的感覺，可是我在其他有些專書，特別是他們那邊有很多到德國、歐美去留學的留學生，回來之後，他們的論文實在是不錯的。

我們需要的是固定的稿源，有一個比較好的方式是，可能有一個主體性的或是群體式的研究，例如像政大的林鎮國老師，他有一個國科會的計畫，在他的計畫底下，他會邀請學者，或是舉辦類似主題的討論會，在這樣的討論會下，我想就有滿多的論文可以出版，不光只是可以發表學報，一樣可以集結成書。

E-Journal 的展望

目前大部分的學報都有上網，而且用 PDF 的格式，這個是非常方便，全部都可以在網路上下載。我對於未來在網路上的小小期許有二點：

1. 強大的檢索功能

假如可以的話，我們要做到比較強大的檢索

功能。檢索當然不光是 Keyword 的檢索、全文的檢索。目前我發現中研院的文哲所學報做到了，可檢索到內文的詞句。昨天晚上我到能夠上網的佛學學報去找，好像還沒有一個做到這一點，包括我們，所以目前大部分佛學學報的檢索功能還是不夠，這是可以再加強的部分。

2. 無紙本的 E-Journal

另外，提到的一點是所謂的 E-Journal。我對 E-Journal 的定義很簡單，就是無紙本。在我當《法鼓佛學學報》的主編時，每一期起碼要印超過 500 本。在我接之前，可能要印到六、七百或者八百本；我上任之後，儘量降到 500 本，我的想法是希望還能夠再降低。為什麼呢？就是實際上除了印 500 本之外，我們還要再寄國內各大專院校以及國外的。但我們也發現已經有一個例子，1994 年時，國外有一個 *Journal of Buddhist Ethics* (<http://blogs.dickinson.edu/buddhistethics/>)，這是一個非常出名的 E-Journal，它完全沒有紙本，在國際上的學術聲望也是相當高，它該具有的學術規範、學術標準全部都有，可是它沒有發行任何的紙本。我希望我們未來能夠朝向這個方面走，起碼法鼓的學報可以，當然這要經過我們校長同意。其實這個在人力方面不是問題，在人力方面是會節省，可是有一個問題，就是在閱讀方面可能要改變一下，回到那個老問題，傳統閱讀習慣的問題。簡單報告到這裡，謝謝！

【編者按】本文為 2012 年 10 月 13 日「佛教期刊發展研討會」綜合討論與談之錄音騰稿，經編輯組整理，講者審閱後刊載。

